สำนักองค์การรัฐสภาระหว่างประเทศ รับที่ พศ , 625 วันที่ ๑๔, ๑๑ , 625 เวลา ๑๒-๑๐ เสิด ที่ นร 1104/5453 สำนักงานกษาชิการสภาผู้แทนราษฎร เลขรับ ๑๘๖๑๓/๒๒๒ วันที่ ๑๔๖๑.๒๒

สำนักงานคณะกรรมการพัฒนาการ เศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ 962 ถนนกรุงเกษม กรุงเทพฯ 10100

ศ ธันวาคม 2552

เรื่อง ข้อมูลประกอบในการประชุมประจำปีรัฐสภาภาคพื้นเอเชียและแปซิฟิก (APPF) ครั้งที่ 18 เรียน เลขาธิการสภาผู้แทนราษฎร

อ้างถึง หนังสือสำนักงานเลขาธิการสภาผู้แทนราษฎร ที่ สผ 0010/13780 ลงวันที่ 11 พฤศจิกายน 2552 สิ่งที่ส่งมาด้วย 1. สรุปผลการประชุมเอเปค ณ สาธารณรัฐสิงคโปร์

2. สถานการณ์เศรษฐกิจโลก

ตามที่หนังสือที่อ้างถึง สำนักงานเลขาธิการสภาผู้แทนราษฎร ได้มีหนังสือขอให้สำนักงาน คณะกรรมการพัฒนาการเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ (สศช.) จัดทำข้อมูลการดำเนินการของไทยในหัวข้อ เรื่อง "ความร่วมมือทางเศรษฐกิจในเอเชีย-แปซิฟิก" และ "สถานการณ์ทางเศรษฐกิจโลก" เพื่อใช้เป็นข้อมูล ประกอบการประชุมประจำปีรัฐสภาภาคพื้นเอเชียแปซิฟิก ครั้งที่ 18 ระหว่างวันที่ 17-22 มกราคม 2552 ณ สาธารณรัฐสิงคโปร์ ความละเอียดแจ้งแล้วนั้น

ในการนี้ สศช. ได้จัดทำข้อมูลสรุปผลการประชุมเอเปค และสถานการณ์ทางเศรษฐกิจโลก ดังปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย 1 และ 2 เพื่อใช้เป็นเอกสารประกอบการประชุมต่อไป

จึงเรียนมาเพื่อโปรดทราบ

ขอแสดงความนับถือ

Charle E-3

(นายอาคม เติมพิทยาไพสิฐ) รองเลขาธิการฯ ปฏิบัติราชการแทน เลขาธิการคณะกรรมการพัฒนาการเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ

สำนักงานประสานความร่วมมือระหว่างประเทศ โทร. 0-2280-4085 ต่อ 3604 โทรสาร 0-2281-1821-2

กลุ่มงานถึงการพีเศษ รับต่ 062 /52

เจ้าหน้าที่รับผิดขอบ เ/อริ

สรุปผลการประชุมเอเปค ณ สาธารณรัฐสิงคโปร์ 1

การประชุมผู้นำเศรษฐกิจเอเปคจัดขึ้นระหว่างวันที่ 14-15 พฤศจิกายน 2552 ณ สาธารณรัฐสิงคโปร์ โดยที่ ประชุมเห็นพ้องถึงความสำคัญของแบบจำลองการเติบโตแบบใหม่ (a new growth paradigm) สำหรับ ภูมิภาคเอเชียแปซิฟิก ที่สามารถตอบสนองเศรษฐกิจโลกในศตวรรษที่ 21 โดยเศรษฐกิจโลกในปัจจุบันเริ่มมี การฟื้นตัว ซึ่งนำโดยภูมิภาคเอเชียแปซิฟิก และการฟื้นตัวของเศรษฐกิจทำให้ทราบว่าแนวทางการเติบโตทาง เศรษฐกิจและการค้าในอนาคตจะมีรูปแบบที่ไม่เหมือนเดิม จำเป็นต้องมีการพัฒนารูปแบบการรวมกลุ่มทาง เศรษฐกิจรูปแบบใหม่ ผู้นำเอเปคเห็นควรสนับสนุนแนวทางการเติบโตที่เน้น ความสมดุล ความครอบคลุม และ ความยั่งยืน ผ่านนวัตกรรมและเศรษฐกิจฐานความรู้ เพื่อสร้างความมั่นใจให้กับการฟื้นตัวทางเศรษฐกิจ ให้ เป็นไปอย่างถาวร ก่อให้เกิดการจ้างงาน และเกิดผลประโยชน์แก่ทุกคน

- 1. **แบบจำลองการเติบโตแบบใหม่** (new growth paradigm) แบ่งออกเป็น
 - 1.1 การเติบโตอย่างสมดุล (Balanced Growth) เพื่อให้เศรษฐกิจเติบโตอย่างแข็งแรงและยั่งยืน ประเทศจำเป็นต้องปรับโครงสร้าง เพื่อแก้ไขปัญหาความไม่เท่าเทียมกันของโลก ทั้งนี้ ต้องสร้าง ความมั่นใจในนโยบายการเงิน การคลัง การค้า และการปรับโครงสร้างให้สอดคล้องกับแนว ทางการเติบโตที่สมดุลและยั่งยืน ทั้งภายในและระหว่างประเทศ รวมทั้งการสร้างบรรยากาศการ ลงทุนและนวัตกรรมใหม่ ตลอดจนการพัฒนาตลาดเงินให้สามารถรองรับเศรษฐกิจที่แท้จริงได้ดีขึ้น
 - 1.2 **การเติบโตอย่างครอบคลุม (Inclusive Growth)** จำเป็นต้องขยายการเข้าถึงโอกาสทางธุรกิจ และสร้างความยืดหยุ่นเพื่อรองรับความเสี่ยงที่เกิดจากวิกฤตเศรษฐกิจ โดยการเติบโตอย่าง ครอบคลุมจะช่วยสร้างความเข้มแข็งให้กับการเปิดเสรีทางการค้าและการเปิดตลาด ซึ่งเป็นกุญแจ สำคัญในการสร้างความเจริญ โดยให้ความสำคัญกับ
 - 1.2.1 การปรับโครงสร้างเพื่อเสริมสร้างโอกาสสำหรับทุกภาคส่วนของสังคม ให้ได้รับประโยชน์ จากการเติบโตทางเศรษฐกิจ ซึ่งเน้นในเรื่อง
 - การช่วยเหลือวิสาหกิจขนาดกลางและขนาดย่อม ซึ่งคิดเป็นสัดส่วนมากกว่าร้อยละ 90 ของธุรกิจทั้งหมดในภูมิภาคนี้ และมีจำนวนแรงงานคิดเป็นร้อยละ 50-80 ของกำลัง แรงงานทั้งหมด โดยจะช่วยให้วิสาหกิจขนาดกลางและขนาดย่อมเข้าถึงตลาดโลก เทคโนโลยี และตลาดการเงินได้ดีขึ้น เพื่อช่วยพัฒนาศักยภาพในการบริหารจัดการ วิกฤติให้ดีขึ้น

สำนักงานคณะกรรมการพัฒนาการเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ

¹ สรุปจากผลการประชุม The 17'^ APEC Economic Leaders' Meeting, Singapore, 14-15 November 2009

- กำหนดให้การสร้างงานเป็นหัวใจสำคัญในยุทธศาสตร์พัฒนาเศรษฐกิจและความ ร่วมมือ เพื่อลดปัญหาทางด้านสังคม อันเนื่องมาจากโลกาภิวัตน์ โดยจะอำนวยความ สะดวกในการฝึกอบรมแรงงาน พัฒนาทักษะฝีมือแรงงาน การเคลื่อนย้ายแรงงานใน ประเทศให้ดีขึ้น โดยการลงทุนทางการศึกษาเพื่อให้แรงงานมีความสามารถในการ รักษาจาชีพที่ดีไว้ได้
- การส่งเสริมการเข้าถึงการศึกษา การฝึกอบรม การเงิน เทคโนโลยี และโครงสร้าง พื้นฐาน เพื่อสร้างโอกาสทางเศรษฐกิจสูงสุดให้แก่กลุ่มผู้หญิง ตลอดจนส่งเสริม ผู้ประกอบการหญิงให้สามารถเข้าถึงตลาดการเงินและตลาดโลกได้ดีขึ้น เพื่อสร้าง ผลิตภาพและการเติบโตอย่างยั่งยืน
- 1.2.2 เสริมสร้างความยืดหยุ่นด้านสังคม สร้างความเข้มแข็งให้ระบบเครือข่ายสวัสดิการทาง สังคม เพื่อช่วยเหลือการแก้ไขปัญหาในระยะสั้น และสร้างแรงจูงใจการพัฒนาในระยะยาว โดยคำนึงถึง
 - การพัฒนาระบบการศึกษาและทักษะฝีมือแรงงาน เพื่อสนับสนุนให้เกิดความมั่นคง ทางเศรษฐกิจในระยะยาว
 - การพิจารณาการสนับสนุนรายได้ หรือ income tax credit เพื่อสนับสนุนการทำงาน และภาคธุรกิจ
 - การออกแบบเครือข่ายสวัสดิการทางสังคม เพื่อเสริมสร้างความมั่นคงทางเศรษฐกิจใน ระยะสั้น และหลีกเลี่ยงการพึ่งพิงในระยะยาว
- 1.3 การเติบโตอย่างยั่งยืน (Sustainable Growth) การเติบโตในอนาคต จำเป็นต้องสอดคล้องกับ การป้องกันปัญหาสิ่งแวดล้อมและการเปลี่ยนแปลงของสภาพภูมิอากาศ และการกล่าวถึงปัญหา การเปลี่ยนแปลงสภาพภูมิอากาศ ก็จำเป็นต้องสอดคล้องกับข้อบังคับทางการค้าระหว่างประเทศ โดยเอเปคจะให้ความสำคัญกับการลด และละเว้นการสร้างอุปสรรคทางการค้าและการลงทุนใน สินค้าและการบริการที่เกี่ยวกับสิ่งแวดล้อม (Environmental goods and services: EGS) การลด การสนับสนุนการใช้เชื้อเพลิงฟอสซิลระยะปานกลาง โดยจัดหาให้เฉพาะการบริการพลังงานที่มี ความจำเป็น และแลกเปลี่ยนแนวทางปฏิบัติที่ดีในการใช้พลังงานอย่างมีประสิทธิภาพ สนับสนุน การปรับใช้เทคโนโลยีพลังงานสะอาด

2. เชื่อมโยงภูมิภาคเอเชียแปซิฟิกเข้ากับศตวรรษที่ 21

เอเปคจะสร้างแบบจำลองการรวมกลุ่มทางเศรษฐกิจใหม่ในศตวรรษที่ 21 ที่รวมการเปิดเสรีทางการค้า และการลงทุน ณ บริเวณพรมแดน "at the border" พัฒนาบรรยากาศการลงทุน "behind the border" และสนับสนุนการเชื่อมโยงห่วงโช่อุปทาน "across the border" โดย

- 2.1 At the border การเปิดเสรีทางการค้าและการลงทุน โดยสนับสนุนการสำรวจอุปสรรคที่กระทบต่อ การจัดทำเขตการค้าเสรีในภูมิภาคเอเปคในอนาคตอย่างต่อเนื่อง
- 2.2 Behind the border การปรับโครงสร้างนับเป็นกุญแจสำคัญ โดยให้ความสำคัญกับการลด อุปสรรคทางกฎระเบียบ ตามแผนปฏิบัติการว่าด้วยการอำนวยความสะดวกในการทำธุรกิจ the Ease of Doing Business Action Plan ซึ่งได้กำหนดเป้าหมายให้สามารถลดต้นทุน ระยะเวลา และจำนวนขั้นตอนลงร้อยละ 25 ภายในปี 2558 ใน 5 เรื่องที่มีลำดับสำคัญ ได้แก่ 1) การเริ่มต้น ธุรกิจ (Starting a Business) 2) การได้รับสินเชื่อ (Getting Credit) 3) การค้าชายแดน (Trading across the Border) 4) การบังคับตามสัญญา (Enforcing Contracts) และ 5) การขอใบอนุญาต (Dealing with Permits) และกำหนดให้ลดค่าใช้จ่ายทางด้านธุรกรรมลดร้อยละ 5 ภายในปี 2553 ซึ่งปัจจุบัสามารถลดค่าใช้จ่ายได้แล้วร้อยละ 3.2 ในช่วงปี 2549 ถึง 2551 ผ่านแผนปฏิบัติการ Trade Facilitation Action Plan II
- 2.3 Across the border การเชื่อมโยง ซึ่งได้มีการพิจารณาถึงอุปสรรคที่ส่งผลต่อการเชื่อมโยงห่วงโซ่ อุปทานภายในภูมิภาค และสำรวจแนวทางการเชื่อมโยงการขนส่งที่หลากหลาย Multi-model connectivity ทางอากาศ ทะเล และพื้นดิน เพื่ออำนวยความสะดวกในการเคลื่อนย้ายสินค้าและ บริการ ตลอดจนนักท่องเที่ยวภายในภูมิภาคเอเปค
- 3. **เรื่องวิกฤตเศรษฐกิจและการเตรียมการสำหรับการฟื้นตัวของเศรษฐกิจโลก** ที่ประชุมได้รับรอง แผนงานเรื่องการเจริญเติบโตทางเศรษฐกิจแบบมีส่วนร่วม (inclusive growth) และมอบหมายให้ยกร่าง แผนงานรายปีเรื่อง inclusive growth ในปี 2553 ซึ่งมุ่งเน้นการดำเนินงานใน 4 ด้าน คือ
 - 3.1 การส่งเสริมการพัฒนาวิสาหกิจขนาดกลางและขนาดย่อม SME
 - 3.2 การส่งเสริมความยืดหยุ่นของตลาดแรงงาน
 - 3.3 การเสริมสร้างความมั่นคงทางเศรษฐกิจแบบยั่งยืนสำหรับทุกฝ่าย
 - 3.4 การเสริมสร้างโครงข่ายรองรับทางสังคม

- 4. **เรื่องการสนับสนุนระบบการค้าพหุภาคี** ที่ประชุมเห็นพ้องที่จะยืนยันไม่ให้มีการนำมาตรการกิดกันทาง การค้า ไม่ว่ารูปแบบใดมาใช้ และละเว้นการเพิ่มอุปสรรคทางการลงทุนและการค้าสินค้าและบริการ และ กำหนดให้มีการทบทวนพันธสัญญานี้เป็นประจำอย่างต่อเนื่อง
- 5. **เรื่องการรวมกลุ่มทางเศรษฐกิจในภูมิภาคเอเปค** ที่ประชุมได้รับรองแผนงาน/ตารางติดตามงานว่า ด้วยการรวมกลุ่มในภูมิภาค (Regional Economic Integration REI) สำหรับปี 2553-2554 โดยให้ ความสำคัญในสาขาการบริการ เศรษฐกิจดิจิตอล การลงทุน การอำนวยความสะดวกทางการค้า กฎ แหล่งกำเนิด และอุปสรรคในเรื่องมาตรฐาน / เทคโนโลยีทางการค้า
- 6. **เรื่องความร่วมมือทางด้านเศรษฐกิจและวิชาการ** (ECOTECH) เอเปคควรจะมีการจัดลำดับ ความสำคัญ ประสานงาน และมุ่งเน้นผลลัพธ์ที่เป็นรูปธรรมมากยิ่งขึ้น และใช้ประโยชน์จากองค์กร/ สถาบันที่มีอยู่ในภูมิภาค
- 7. **เรื่องความมั่นคงของมนุษย์** ที่ประชุมได้ย้ำถึงความสำคัญที่เอเปคให้กับเรื่องการต่อต้านการก่อการร้าย การค้าที่ปลอดภัย ประเด็นด้านสุขภาพ ความมั่นคงด้านอาหาร การต่อต้านการทุจริต และการเตรียมการ รองรับภัยภิบัติฉุกเฉิน







You Are Here: http://www.apec.org/content/apec/leaders declarations/2009.html

2009 Leaders' Declaration

THE 17th APEC ECONOMIC LEADERS' MEETING Singapore 14 - 15 November 2009

"SUSTAINING GROWTH, CONNECTING THE REGION"

We, the Leaders of APEC, gathered in Singapore and marked twenty years of cooperation in promoting economic growth and prosperity for our people. In line with new trends and emerging challenges, our agenda has grown in breadth, depth, and complexity. But our common goal remains the same - to support growth and prosperity in the Asia-Pacific region, through free and open trade and investment, as embedded in the Bogor Goals.

A year ago, as the world descended into an economic crisis unprecedented in severity since the Great Depression, we resolved that we would aim to overcome the crisis within eighteen months. Today, our robust policy responses have helped to set the stage for recovery. But economic recovery is not yet on a solid footing. Our commitments to reject protectionism and keep our markets open and free have enabled trade to be part of the solution rather than the problem. We will maintain our economic stimulus policies until a durable economic recovery has clearly taken hold.

We will work together to strengthen the momentum towards strong, sustainable and balanced global economic growth, as set out at the recent G-20 Summit in Pittsburgh.

Looking beyond supporting the recovery, we recognise the necessity to develop a new growth paradigm for the changed post-crisis landscape, and an expanded trade and investment agenda that will strengthen regional economic integration (REI) in the Asia-Pacific region. We cannot go back to "growth as usual". We will put in place next year a comprehensive long-term growth strategy that supports more balanced growth within and across economies, achieves greater inclusiveness in our societies, sustains our environment, and which seeks to raise our growth potential through innovation and a knowledge-based economy.

Supporting Balanced Growth

We support the goals of the G-20 Framework for Strong, Sustainable and Balanced Growth. We join in their commitment to:

- Work together to ensure that our macroeconomic, regulatory and structural policies are collectively consistent with more sustainable and balanced trajectories of growth;
- Promote current account sustainability and open trade and investment to advance global prosperity and growth sustainability;
- Undertake macro prudential and regulatory policies to help prevent credit and asset price cycles from becoming forces of destabilisation; and
- Promote development and poverty reduction as part of the rebalancing of global growth.

We look forward to a progress report from Finance Ministers next year on their efforts to achieve stronger, more balanced and sustained growth in the Asia-Pacific region.

Structural reform will be critical to strengthening long-term potential output growth and narrowing the development gap between economies, by improving economic flexibility, fostering private demand, and developing financial markets. We agree to reenergise APEC's work on structural reform, building on the Leaders' Agenda to Implement Structural Reform towards 2010 (LAISR 2010).

We will leverage APEC's traditional strengths of voluntary cooperation, capacity building, sharing of best practices, and working with the private sector, to implement necessary reforms in infrastructure development, agriculture/food management, social security, education and workforce training, and regulatory frameworks. We will work with the International Financial Institutions and Multilateral Development Banks to facilitate these efforts. Given APEC's diversity, these reforms must take into account individual economies' stage of development, demographic trends, factor and institutional endowments, and comparative advantages.

Fostering Inclusive Growth

We resolve to ensure that future economic growth is more inclusive, to broaden access to opportunities created by growth and to spread the benefits of growth more widely. This will enable our economies to better seize the opportunities created by globalisation and to respond to its challenges. Inclusive growth will strengthen the consensus for free and open trade and investment.

APEC's inclusive growth agenda will build on ongoing efforts on structural reform under LAISR 2010 and will be driven by two key thrusts. First, we will undertake structural adjustments that will enhance opportunities for all segments of our societies to benefit from growth. Emphasis will be placed on the following specific areas:

- We will support and develop our *small and medium enterprises* (SMEs), which account for more than 90 percent of all businesses in the APEC region and employ between 50 and 80 percent of the workforce. We will assist SMEs to gain better access to global markets, technology and finance as well as to improve their crisis management capabilities.
- We will put job creation at the heart of our economic strategy and enhance cooperation to address the social implications of globalisation. We will facilitate the retraining, skills upgrading and mobility of our workers so that they can secure jobs, especially in new and growing industries.
- We will focus on enhancing *women's* access to education, training, financing, technology, and infrastructure, to maximise their economic opportunities. We welcome continued outreach to women entrepreneurs to

grow the positive multiplier effect that women's economic engagement can have on productivity and sustained growth.

Second, we will strengthen social resilience to help individuals overcome short-term difficulties while providing the incentive for long-term effort, with a focus on the most vulnerable in our economies.

- We will improve outcomes in education and skills-training to enhance long-term economic security.
- We will consider income supplements or earned income tax credits that encourage work and enterprise.
- We will design social safety nets that provide short-term economic security but avoid long-term dependency.

We instruct our Ministers and officials to further advance APEC's inclusive growth agenda in 2010, and develop a multi-year programme to build capacity for structural reforms and SME development, employment creation, and the development of social safety nets.

Promoting Sustainable Growth

We will ensure that economic growth in our region is consistent with sustainable development. Anthropogenic climate change is one of the biggest global challenges. It will impact each of our economies. We welcome the Declaration of the Leaders of the Major Economies Forum on Energy and Climate in L'Aquila and the Leaders' Statement at the G-20 Pittsburgh Summit, and reaffirm our commitment to tackle the threat of climate change and work towards an ambitious outcome in Copenhagen, within the objective, provisions and principles of the United Nations Framework Convention on Climate Change (UNFCCC). Global action to reduce greenhouse gas emissions will need to be accompanied by measures, including financial assistance and technology transfer to developing economies for their adaptation to the adverse impact of climate change.

We recall our Declaration on Climate Change, Energy Security and Clean Development in Sydney in 2007, which set out an APEC-wide aspirational target of reducing energy intensity by at least 25 percent by 2030. We applaud the efforts made by individual APEC economies that have unilaterally undertaken measures to reduce emissions. Sustainable forest management plays an important role in mitigating global emissions. We will enhance work on meeting the aspirational goal in the Sydney Declaration of increasing forest cover in the region by at least 20 million hectares of all types of forests by 2020. We support efforts in the UNFCCC negotiations to agree on actions to reduce emissions from deforestation and forest degradation (REDD) in developing economies. We recognise the role of the oceans in mitigating climate change, and the impact of climate change on oceans and coastal areas, and welcome the Manado Ocean Declaration.

Responding to climate change through transition to green economies also offers opportunities. We will ensure that efforts to address climate change are consistent with our international trade obligations. A key thrust in APEC's sustainable growth agenda is the APEC Environmental Goods and Services (EGS) Work Programme, under which we will develop and implement a set of concrete actions to support sustainable growth in the region, advance work to increase utilisation and dissemination of EGS, reduce existing barriers and refrain from introducing new barriers to trade and investment in EGS, and enhance capabilities of economies to develop their EGS sectors. We also commit to rationalise and phase

out over the medium term fossil fuel subsidies that encourage wasteful consumption, while recognising the importance of providing those in need with essential energy services. We will review progress on this at our meeting in 2010. We will also take steps to facilitate the diffusion of climate-friendly technologies, including through economic and technical cooperation (ECOTECH) and capacity building activities.

We will advance work on sharing best practices in energy efficiency with a view to deploying cleaner and more efficient technologies, and welcome the implementation of the voluntary APEC Peer Review on Energy Efficiency. We recognise the role of renewable energy in reducing emissions and encourage its development in the APEC region. We will encourage publication on a regular basis, timely, accurate, and complete data on oil production, consumption, refining and stock levels as appropriate.

Resisting Protectionism

We firmly reject all forms of protectionism and reaffirm our commitment to keep markets open and refrain from raising new barriers to investment or to trade in goods and services, and instruct our Ministers to continue to regularly review our adherence to these commitments. These efforts reinforce the WTO's own monitoring mechanism, and act as another bulwark against protectionist pressures by ensuring transparency in the measures taken in response to the crisis.

Supporting the Multilateral Trading System

We strongly reaffirm that the most effective means of dealing with protectionist pressures and delivering a global stimulus package to sustain and secure our recovery is an ambitious and balanced conclusion to the Doha Development Agenda (DDA) in 2010, based on the progress achieved to-date, including with regard to modalities. It is important that the high-level political commitment to concluding the Doha Round translates into substantive progress in the negotiations. We are ready to exercise pragmatism and all possible flexibility and utilise all possible avenues in order to accelerate the pace of negotiations to secure convergence on a final package. We instruct our Ministers to work closely on what needs to be done to bring the DDA to a successful conclusion and to assess the situation no later than in early 2010.

Accelerating Regional Economic Integration

We reaffirm our commitment to the Bogor Goals of free and open trade and investment. We direct Ministers and officials to report to us next year with a meaningful assessment of the industrialised APEC economies' achievement of the Bogor Goals.

We will continue to explore building blocks towards a possible Free Trade Area of the Asia Pacific (FTAAP) in the future. An analytical study by officials shows that there are significant economic benefits from an FTAAP, as well as the challenges of establishing such an agreement. We look forward to the progress update from Ministers and officials next year on the outcomes of the exploration of a range of possible pathways to achieve FTAAP.

We will accelerate our work to strengthen REI in the Asia-Pacific, taking a comprehensive approach that focuses our work on trade liberalisation "at the border"; improving the business environment "behind the border"; and enhancing

supply chain connectivity "across the border".

- We instruct officials to intensify our work on initiatives to promote greater convergences among economies in key areas of APEC's REI agenda, including in services, the digital economy, investment, trade facilitation, rules of origin and standards/technical barriers to trade.
- We welcome the participation of Australia, Canada, Japan, Korea, New Zealand, Singapore, and the United States in a pathfinder initiative under which economies will agree to practice self-certification of origin with FTA partners. This initiative will facilitate trade by cutting the certification procedure down to a single step and reducing processing time to just one day.
- We endorse the APEC Principles for Cross-Border Trade in Services and the APEC Services Action Plan, which together will provide a foundation for APEC's future work to promote services trade and build greater convergences among APEC economies in their treatment of services.
- We aspire to achieve an APEC-wide improvement of 25 percent in five key areas of doing business by 2015: Starting a Business, Getting Credit, Enforcing Contracts, Trading Across Borders and Dealing with Permits, and a 5 percent improvement by 2011. We welcome the preparation of capacity building work programmes by champion economies United States; New Zealand; Japan; Korea; Hong Kong, China; and Singapore and encourage continuous and concerted efforts through the Ease of Doing Business Action Plan to make it cheaper, faster and easier to do business in the Asia-Pacific.
- We look forward to the progress stock-take in implementing the LAISR forward work programme in 2010, and instruct our Ministers and officials to strategise the next phase of the LAISR, including in the context of supporting our new growth strategies.
- We look towards the successful conclusion of APEC's second Trade
 Facilitation Action Plan in 2010, and are pleased to note that APEC as a
 whole is on track to reduce trade transaction costs by an additional 5 percent
 by 2010.
- We will develop common approaches towards well-functioning publicprivate partnership (PPP) markets. We encourage officials to explore the feasibility of utilising PPPs for the upgrading of transport infrastructure that contributes to the enhancement of supply chain connectivity in the region.
- We welcome the Supply Chain Connectivity Framework, which has
 identified eight chokepoints in regional supply chains and suggested actions
 to address these chokepoints. We welcome the commitment from Transport
 Ministers to achieve greater seamlessness in our multi-modal transport
 networks and call for officials to continue cohesive efforts towards
 improving supply chain connectivity.
- We welcome the work undertaken in identifying performance indicators for the Investment Facilitation Action Plan (IFAP) and look forward to the implementation of the IFAP next year.
- We reaffirm our commitment to strengthen the protection and enforcement of intellectual property (IP) rights and reiterated the importance of comprehensive and balanced intellectual property (IP) systems that provide for and protect the incentives that encourage creation and innovation and provide the tools for successful management and exploitation of IP rights. We will continue to promote greater collaboration among our IP rights experts, APEC Business Advisory Council (ABAC), and enforcement authorities across the APEC region and recognise the importance of capacity building. We welcome the progress made by economies in implementing the APEC Anti-Counterfeiting and Piracy Initiative as well as cooperation to improve patent systems in the region, and look forward to

- further progress next year.
- We encourage ongoing efforts towards using ICT to address socioeconomic issues and realising APEC's goal of achieving universal access to broadband in all member economies by 2015.
- We support the outcomes and recommendations of the APEC Trade Recovery Programme Pilot Exercise. We reaffirm the importance for our economies to implement initiatives, such as communications mechanisms and other approaches to trade recovery, to build trusted relationships and to recognise one another's Authorised Economic Operator (AEO) programmes in alignment with the World Customs Organization (WCO) SAFE Framework of Standards.

Strengthening Economic and Technical Cooperation

Building capacity for reforms aimed at facilitating inclusive growth and REI remains a key priority for APEC. We reaffirm our commitment to the Manila Framework, which serves as the basis for the implementation of the ECOTECH activities outlined in the Osaka Action Agenda. We recognise that capacity building needs evolve as priorities shift to meet new challenges. Therefore, we welcome ongoing efforts to develop a more strategic, goal-oriented and multi-year approach toward capacity building, and to strengthen the prioritisation and effective implementation of capacity building activities across APEC fora. We welcome the establishment of the US\$10 million China APEC Cooperation Fund which aims to facilitate and promote APEC ECOTECH cooperation.

Enhancing Human Security

We express our deepest condolences for the loss of life and destruction caused by the devastating typhoons that hit China, Japan, the Philippines, Chinese Taipei and Viet Nam, and the earthquakes and the recent terrorist attacks in Indonesia. We reaffirm the importance of enhancing human security and reducing the threat of disruptions to business and trade in sustaining economic growth and prosperity in the Asia-Pacific region. We recognise the importance of building capacity to counter terrorism and welcome APEC's work in areas such as trade security, aviation security, anti-terrorist protection of energy infrastructure, countering terrorism financing, fighting cyber-terrorism, protecting the food supply against terrorist contamination and emergency preparedness.

Responding to food security challenges in the region is a major priority for APEC. Food security, including access to reliable sources of nutritious, safe and affordable food, remains a concern for many in the Asia-Pacific region and around the world. We encourage continued cooperation with the private sector, academia, and civil society to address food security and safe food supply challenges, including by promoting sustainable agricultural production and rural development, and instruct officials to undertake capacity building projects and other practical initiatives to address food security, and report back to us next year on their progress. We support the L'Aquila Joint Statement on Global Food Security.

We welcome the sharing of experiences in dealing with the double global impact of the economic crisis and the Influenza Pandemic (H1N1) in 2009. We reaffirm our commitment to build regional capacity for avian and other potential human influenza pandemics and emerging and re-emerging infectious diseases such as HIV/AIDS and Tuberculosis. We will strengthen our health systems and cooperate to prevent and control emerging infectious diseases in the world.

Fighting Corruption, Improving Governance and Transparency

Good governance, institutional integrity, and transparency in both the public and private sectors have a critical impact on the smooth flow of trade and economic activities and help to mitigate crime and corruption. We recognise the mutually reinforcing relationship between good governance measures and anti-corruption actions. We welcome the efforts of member economies and ABAC in these areas and encourage public-private partnerships to further APEC efforts to enhance governance, institutional integrity and combat corruption.

We welcome the efforts of ABAC and the business community to enhance governance and encourage economies to work through public-private partnership to further APEC efforts in this area.

We note the importance of international cooperation in combating and dismantling the threat of cross-border criminal networks and its linkages with corruption nodes. We encourage member economies, where applicable, to ratify the UN Convention against Corruption and UN Convention against Transnational Organised Crime and take measures to implement their provisions, in accordance with economies' legal frameworks.

Strengthening APEC

A revitalised APEC is crucial to meet the challenges of sustaining recovery and to deal with the region's 21st century economic challenges. To do so, APEC economies must forge a partnership of common interests to produce strong, balanced and sustainable growth. The appointment of the Secretariat's first Executive Director for a fixed term is an important first step to strengthen the capacity of the APEC Secretariat to meet the growing demands of member economies and other key stakeholders. We direct our Ministers and officials to accelerate efforts to develop more responsive and effective mechanisms to ensure that APEC remains the premier forum for regional economic cooperation.

Copyright APEC 2006. All Rights Reserved.

1. สถานการณ์เศรษฐกิจโลกในปัจจุบัน

ภาวะเศรษฐกิจโลกในไตรมาสที่สามปี 2552 เริ่มเข้าสู่ช่วงการฟื้นตัว และสัญญาณการถดถอยทาง เศรษฐกิจได้สิ้นสุดลง โดยที่ภาคการเงินในประเทศอุตสาหกรรมหลักๆ ปรับตัวดีขึ้นโดยลำดับ ในขณะที่ ภาคเศรษฐกิจจริงเริ่มเข้าสู่ภาวะการฟื้นตัว โดยมีแรงขับเคลื่อนจากมาตรการกระตุ้นเศรษฐกิจของ ประเทศต่างๆ จะเห็นได้จากเศรษฐกิจสหรัฐอเมริกา และยูโรโซนเริ่มขยายตัวเป็นบวกเป็นครั้งแรกเมื่อ เทียบกับไตรมาสที่ผ่านมา เศรษฐกิจญี่ปุ่นขยายตัวเป็นไตรมาสที่ 2 ติดต่อกัน อย่างไรก็ตาม อังกฤษยังคง อยู่ในภาวะถดถอยทางเศรษฐกิจ ประเทศเกิดใหม่และประเทศกำลังพัฒนาในเอเชียฟื้นตัวอย่างรวดเร็ว นำโดยการขยายตัวในอัตราเร่งขึ้นของเศรษฐกิจจีนที่อัตราร้อยละ 8.9 โดยได้รับแรงส่งจากมาตรการ กระตุ้นเศรษฐกิจ และการส่งออกที่ขยายตัวเพิ่มขึ้น ทำให้เศรษฐกิจของกลุ่มประเทศอุตสาหกรรมใหม่และ ประเทศในกลุ่มอาเซียนขยายตัวจากไตรมาสก่อนหน้าอย่างต่อเนื่อง และเป็นปัจจัยสนับสนุนทำให้ เศรษฐกิจของประเทศสิงคโปร์และเกาหลีได้เริ่มขยายตัวเป็นบวกเมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่แล้วที่ อัตราร้อยละ 0.6 และ 0.6 ตามลำดับ ในขณะที่ประเทศในเอเซียอื่นๆ มีการขยายตัวทางเศรษฐกิจ ตามลำดับ

ในไตรมาสสุดท้ายของปี คาดว่าเศรษฐกิจของประเทศสำคัญๆ จะยังคงขยายตัวจากไตรมาสที่ 3 อย่าง ต่อเนื่อง แต่พลวัตรของการขยายตัวทางเศรษฐกิจเมื่อเทียบกับไตรมาสก่อนหน้า มีแนวโน้มที่จะชะลอตัว ลง เนื่องจากมาตรการกระตุ้นเศรษฐกิจที่สำคัญๆ ซึ่งเป็นปัจจัยผลักดันการฟื้นตัวของการบริโภคและการ ผลิตภาคอุตสาหกรรมในไตรมาสที่ 3 เริ่มสิ้นสุดลง โดยเฉพาะมาตรการส่งเสริมการทดแทนรถยนต์เก่า ด้วยรถยนต์ใหม่ ทั้งในสหรัฐฯ และกลุ่มยูโรโซน ในขณะเดียวกันการขยายสินเชื่อโดยธนาคารในการกำกับ ของรัฐบาลในจีน มีแนวโน้มที่จะชะลอตัวลง เนื่องจากความกังวลเกี่ยวกับผลกระทบต่อปัญหาเสถียรภาพ ทางเศรษฐกิจเพิ่มขึ้น และเริ่มจำกัดการขยายสินเชื่อ อย่างไรก็ตาม ฐานการฟื้นตัวทางเศรษฐกิจที่ กระจายตัวครอบคลุมสาขาเศรษฐกิจเป็นวงกว้างมากขึ้น และฐานที่ต่ำในไตรมาสสุดท้ายของปีที่ผ่านมา คาดว่าจะทำให้อัตราการขยายตัวทางเศรษฐกิจในประเทศอุตสาหกรรมและประเทศกำลังพัฒนาสำคัญๆ เริ่มขยายตัวเป็นบวกเมื่อเทียบกับช่วงเดียวกันของปีที่แล้ว ซึ่งจะส่งผลให้เศรษฐกิจโลกในไตรมาสสุดท้าย ของปีขยายตัวจากช่วงเดียวกันของปีที่ผ่านมาประมาณร้อยละ 0.7 - 1.2 เมื่อรวมกับการหดตัวรุนแรง

ในช่วงครึ่งปีแรก แนวโน้มดังกล่าวคาดว่าจะทำให้เศรษฐกิจและปริมาณการค้าโลกในปี 2552 หดตัว ประมาณร้อยละ 1.1 และร้อยละ 11.9 ตามลำดับ เทียบกับการขยายตัวร้อยละ 2.8 และร้อยละ 3.0 ในปี 2551

2. แนวใน้มเศรษฐกิจโลกปี 2553

เศรษฐกิจโลกขยายตัวร้อยละ 2.8 – 3.2 ปรับตัวดีขึ้นมากเมื่อเทียบกับการหดตัวร้อยละ 1.1 ในปี 2552 แต่ ต่ำกว่าการขยายตัวเฉลี่ยร้อยละ 4.6 ในปี 2545-2550 โดยการฟื้นตัวของเศรษฐกิจโลกนำโดยการขยายตัวของเศรษฐกิจเอเชียที่ภาคการเงินและการผลิตยังคงมีความแข็งแกร่ง รวมทั้งฐานการฟื้นตัวที่ขยายวงกว้างมากขึ้นในช่วงครึ่งหลังของปี 2552 ซึ่งจะเป็นปัจจัยสนับสนุนให้พลวัตรการฟื้นตัวในปี 2553 มีความมั่นคงมากขึ้น เศรษฐกิจประเทศอุตสาหกรรมคาดว่าจะฟื้นตัวอย่างซ้า ๆ เนื่องจากภาคครัวเรือนได้รับผลกระทบอย่างรุนแรงจากภาวะวิกฤติการณ์ทางเศรษฐกิจในขณะที่การว่างงานสูงและยังมีแนวโน้มเพิ่มขึ้นในขณะที่การปรับตัวของภาคการเงินยังไม่ปรับสู่ภาวะปกติ การอ่อนตัวของอุปสงค์ภาคครัวเรือน และภาคธุรกิจในประเทศอุตสาหกรรมทำให้ปริมาณการค้าโลกมีแนวโน้มที่จะขยายตัวในเกณฑ์ต่ำประมาณร้อยละ 2.5 เทียบกับการหดตัวประมาณร้อยละ 12.0 ในปี 2552 และต่ำกว่าอัตราเฉลี่ยร้อยละ 7.3 ในปี 2545-2550

2.1 สหรัฐอเมริกา คาดว่าเศรษฐกิจจะขยายตัวร้อยละ 2.0 เทียบกับการหดตัวประมาณร้อยละ 2.6 ในปี 2552 และการขยายตัวเฉลี่ยร้อยละ 2.8 ในปี 2545-2550 การฟื้นตัวทางเศรษฐกิจคาดว่าจะเป็นไป อย่างช้า ๆ เนื่องจากแรงส่งจากมาตรการกระตุ้นเศรษฐกิจจากภาครัฐเริ่มลดลงตามลำดับ ในขณะที่ อุปสงค์ภาคเอกชนยังคงอ่อนตัว เนื่องจากภาระหนี้สินของครัวเรือนและธุรกิจที่เพิ่มขึ้นในช่วงวิกฤติ เศรษฐกิจ อัตราการว่างงานยังมีแนวโน้มเพิ่มขึ้น และคาดว่าจะเข้าสู่ระดับสูงสุดที่ประมาณร้อยละ 11-12 ในช่วงครึ่งปีแรกของปี 2553 ก่อนที่จะเริ่มปรับตัวดีขึ้นในครึ่งปีหลัง แนวโน้มดังกล่าวคาดว่า จะทำให้ธนาคารกลางสหรัฐฯ ดำเนินนโยบายการขยายปริมาณเงินและคงอัตราดอกเบี้ยนโยบาย ในช่วงครึ่งปีแรก' ซึ่งจะเป็นแรงกดดันให้เงินดอลลาร์ สรอ. อ่อนค่าลงเมื่อเทียบกับเงินสกุลหลัก รวมทั้งค่าเงินในเอเชีย อย่างไรก็ตามธนาคารกลางสหรัฐฯ มีแนวโน้มที่จะเริ่มดำเนินนโยบายการเงิน

^{ี่} สอดคล้องกับท่าทีของธนาคารกลางสหรัฐฯ ที่ประกาศขยายระยะเวลาการรับซื้อ Agency Mortgage-Backed Securities จากเดิมสิ้นสุด เดือน กันยายน 2552 เป็นเดือนมีนาคม 2553 และขยายระยะเวลาการขยายสินเชื่อภายใต้ Term Asset-Backed Securities Loan Facility (TALF) จากเดิมสิ้นสุดเดือนธันวาคม 2552 เป็นเดือนมิถุนายน 2553

แบบตึงตัวมากขึ้นในช่วงปลายไตรมาสที่ 3 หรือในไตรมาสสุดท้ายของปี เพื่อลดแรงกดดันด้านเงิน เฟือที่เกิดจากการขยายปริมาณเงินในช่วงวิกฤติเศรษฐกิจ การฟื้นตัวทางเศรษฐกิจอย่างช้า ๆ และ แนวโน้มการดำเนินนโยบายการเงินแบบเข้มงวดมากขึ้นในช่วงครึ่งปีหลัง คาดว่าจะส่งผลให้อัตรา เงินเฟือทั้งปีอยู่ที่ร้อยละ 0.5 เทียบกับประมาณร้อยละ -1.2 ในปี 2552 ในขณะที่การอ่อนตัวของ ค่าเงินดอลลาร์ สรอ. และการอ่อนตัวของอุปสงค์ในประเทศคาดว่าจะส่งผลให้ดุลบัญชีเดินสะพัดขาดดุลลดลง

- 2.2 กลุ่มประเทศยูโรโซน คาดว่าจะขยายตัวประมาณร้อยละ 0.7 เทียบกับการหดตัวร้อยละ 4.2 ในปี 2552 และการขยายตัวเฉลี่ยร้อยละ 1.8 ในช่วงปี 2545 2550 การฟื้นตัวมีแนวโน้มที่จะเป็นไป อย่างซ้าๆ เช่นเดียวกับสหรัฐฯ นำโดยการฟื้นตัวของเยอรมนีและฝรั่งเศส ซึ่งคาดว่าจะขยายตัว ประมาณร้อยละ 1.2 และร้อยละ 1.0 ตามลำดับ ขณะที่ สเปน และอิตาลี คาดว่าจะยังคงประสบ ปัญหาเศรษฐกิจอย่างต่อเนื่อง
- 2.3 ญี่ปุ่น คาดว่าจะขยายตัวประมาณร้อยละ 1.6 เทียบกับการหดตัวร้อยละ 5.4 และการขยายตัวเฉลี่ย ร้อยละ 1.7 ในช่วงปี 2545 2550 โดยการฟื้นตัวทางเศรษฐกิจในปี 2553 ยังถูกจำกัดโดยอุปสงค์ โลกที่อ่อนตัว โดยเฉพาะสหรัฐอเมริกาและสหภาพยุโรปซึ่งเป็นตลาดส่งออกที่สำคัญของญี่ปุ่น ในขณะที่การฟื้นตัวของการบริโภคภาคเอกชนยังมีข้อจำกัดจากการว่างงานที่อยู่ในระดับสูง การ อ่อนตัวของค่าเงินเยน และการลดลงของมูลค่าทรัพย์สิน
- 2.4 ประเทศเกิดใหม่และกำลังพัฒนาในเอเชีย การฟื้นตัวอย่างรวดเร็วและต่อเนื่องในช่วงครึ่งหลังของปี
 2552 ทำให้ฐานการฟื้นตัวของเศรษฐกิจขยายตัวกว้างมากขึ้น โดยเฉพาะการฟื้นตัวของการค้าใน
 ภูมิภาค ซึ่งจะสนับสนุนให้พลวัตรการฟื้นตัวของเศรษฐกิจเอเชียมีความมั่นคงมากขึ้น เมื่อรวมกับ
 แนวโน้มการฟื้นตัวอย่างซ้าๆ ของกลุ่มประเทศอุตสาหกรรม คาดว่าจะส่งผลให้เศรษฐกิจเอเชีย
 ขยายตัวประมาณร้อยละ 6.8 เทียบกับประมาณร้อยละ 5.0 ในปี 2552 แต่ต่ำกว่าอัตราการขยายตัว
 เฉลี่ยร้อยละ 8.9 ในช่วงปี 2545-2550 เนื่องจากการฟื้นตัวของเศรษฐกิจเอเชียยังคงมีข้อจำกัดที่
 สำคัญ คือการฟื้นตัวอย่างเชื่องช้าของเศรษฐกิจประเทศอุตสาหกรรมซึ่งเป็นตลาดส่งออกสำคัญของ
 ภูมิภาคเอเชีย และแนวโน้มการแข็งค่าของอัตราแลกเปลี่ยนในภูมิภาค

ค่าเงินดอลลาร์ สรอ. มีแนวโน้มที่จะอ่อนค่าลงในปี 2553 ประกอบกับภาวะการฟื้นตัวของเศรษฐกิจโลก และนโยบายการเงินที่เข้มงวดในช่วงวิกฤต ทำให้ราคาสินค้ามีแนวโน้มเพิ่มสูงขึ้น ส่งผลให้เงินทุนใน ประเทศกำลังพัฒนาและประเทศเกิดใหม่เพิ่มขึ้น ซึ่งในที่สุดจะส่งผลต่ออัตราเงินเฟ้อ และค่าเงินที่แข็งค่า ขึ้นในประเทศเหล่านั้น ที่มีอัตราการเติบโตและการฟื้นตัวอย่างรวดเร็วในช่วงไตรมาสที่ 2 ของปี 2552 และอาจส่งผลให้ธนาคารกลางประกาศใช้มาตรการทางการเงินอย่างเข้มงวดในช่วงครึ่งแรกของปี สำหรับ อัตราดอกเบี้ยในตลาดโลกมีแนวโน้มเพิ่มสูงขึ้น พร้อมกับแนวโน้มการใช้มาตรการทางการเงินที่เข้มงวด การใช้จ่ายภาครัฐเพิ่มขึ้นเพื่อลดภาวะการขาดดุลการคลัง และขยายความต้องการทางการเงินให้แก่ ภาคเอกชน เพื่อพัฒนาเศรษฐกิจให้ดีขึ้น

อัตราการเติบโตของเศรษฐฏิจโลก (%YoY)

	2550	2551			2552			2552	2553
	Year	Year	Q3	Q4	Q1	Q2	Q3	Year*	Year*
โลก*	5.2	2.8	2.3	-0.2	-4.0	-2.5	-0.2	-1.1	3.0
สหรัฐอเมริกา	2.0	1.2	0.0	-1.9	-3.3	-3.8	-2.3	-2.6	2.0
ยูโรโซน	3.0	0.7	0.6	-1.5	-4.9	-4.6	-4.1	4.2	0.7
สหราชอาณาจักร	3.1	0.7	0.0	-1.0	-4.9	-5.6	-5.2	-4.4	1.1
ญี่ปุ่น	2.4	-0.7	-0.3	-4.3	-8.7	-6.4	-4.5	-5.4	1.6
จีน	13.0	9.1	9.0	6.8	6.1	7.9	8.9	8.5	9.0
อินเดีย	9.3	7.3	7.7	5.8	5.8	6.1	7.9	5.7	7.0
เกาหลีใต้	5.1	2.2	3.1	-3.4	-4.3	-2.5	0.6	-1.0	3.7
ได้หวัน	5.7	0.1	-1.0	-8.4	-10.2	-7.5	-1.3	-4.1	4.0
ฮ่องกง	6.4	2.6	1.7	-2.5	-7.8	-3.8	-2.4	-3.4	3.6
สองคโปร์	7.7	1.1	0.0	-4.2	-10.1	-3.5	0.8	-3.0	4.7
มาเลเชีย	6.3	4.6	4.7	0.1	-6.2	-3.9	-1.2	-3.2	3.5
ฟิลลิปปินส์	7.2	3.8	5.0	4.5	0.4	1.5	0.8	1.3	3.4
เวียดนาม	8.2	6.3	6.5	5.6	3.1	3.9	5.8	4.6	6.0
อินโดนีเซีย	6.3	6.1	6.9	5.6	4.4	4.0	4.2	4.2	5.1

Note: * NESDB staff estimated

3. การบริหารเศรษฐกิจเพื่อช่วยสนับสนุนการฟื้นตัวของเศรษฐกิจ

3.1 ให้ความสำคัญต่อการกระตุ้นเศรษฐกิจของภาครัฐอย่างต่อเนื่องจนกระทั่งการฟื้นตัวของเศรษฐกิจ โลกมีความแข็งแกร่งมากขึ้น การฟื้นตัวของเศรษฐกิจโลกในปี 2553 ยังคงมีความเปราะบาง โดยเฉพาะการฟื้นตัวของประเทศอุตสาหกรรมสำคัญยังมีข้อจำกัดและขึ้นอยู่กับมาตรการกระตุ้น เศรษฐกิจของแต่ละประเทศเป็นสำคัญ

สำหรับกรณีของประเทศไทยจำเป็นต้องสร้างความต่อเนื่องของการดำเนินมาตรการภาครัฐ จนกระทั่งเกิดผลต่อการปรับตัวดีขึ้นของอุปสงค์ภาคเอกชนและการฟื้นตัวของการความเชื่อมั่นใน ระบบเศรษฐกิจ ซึ่งรัฐบาลได้ดำเนินมาตรการกระตุ้นเศรษฐกิจ ประกอบด้วยมาตรการกระตุ้น เศรษฐกิจระยะเร่งด่วนวงเงิน 116.7 พันล้านบาท ดำเนินการในไตรมาสที่สองและไตรมาสที่สาม ของปี 2552 และต่อมาได้ดำเนินมาตรการกระตุ้นเศรษฐกิจระยะที่ 2 ภายใต้ชื่อ แผนปฏิบัติการไทย เข้มแข็ง 2555 วงเงิน 1.43 ล้านล้านบาท ซึ่งส่งผลอย่างมีนัยสำคัญในการสนับสนุนการฟื้นตัวของ ภาคเศรษฐกิจไทย

3.2 เห็นควรให้มีการดำเนินมาตรการฟื้นฟูเศรษฐกิจอย่างสอดประสานกันของประเทศต่างๆ เพื่อส่ง ผลบวกต่อการฟื้นตัวของระบบเศรษฐกิจโลกใน 3 ด้านสำคัญ อาทิ (1) ประสานนโยบายการเงิน และการคลังในการสร้างความมั่นใจให้เศรษฐกิจของแต่ละประเทศสามารถฟื้นตัวได้อย่างเต็มที่และ ต่อเนื่อง (2) ให้ความสำคัญต่อการสร้างเสถียรภาพด้านการเงิน และ (3) จัดเวทีเพื่อการพบปะ หารือและสร้างความร่วมมือระหว่างกัน เพื่อมุ่งหาแนวทางการขับเคลื่อนฟื้นฟูเศรษฐกิจและต่อเนื่อง ถึงการพัฒนาเศรษฐกิจโลกอย่างยั่งยืน

Current global economic condition

In the third quarter of 2009, the global economy started to recover from the first synchronized contraction of the post-war era. Financial condition in advanced economies has gradually improved in response to monetary policy accommodation while real activities have emerged from recession in response to coordinated fiscal policy stimulation. The economy of the US and Eurozone expanded for the first time from previous quarter. Japan marked its second consecutive quarterly GDP expansion. Nevertheless, United Kingdom was mired in recession. Developing and emerging Asia recovered steadily, led by accelerated pace of recovery in China by 8.9 percent. Providing improvement in export markets, ASEAN and NIEs economies picked up from the second quarter and contributed to annual GDP expansion in Singapore and Korea of 0.6 percent and 0.6 percent respectively. Other Asian countries have improved gradually.

In the remaining of 2009, major countries are likely to continue their path of economic recovery. However, the pace of expansion from period earlier tends to slow down as temporary effects of stimulation measures start fading, particularly "cash for clunkers" program in the US and Eurozone that drove consumption growth and production growth to positive territory in the third quarter. Similarly, the pace of credit extension in China tends to slow down as concerns over its impacts on economic stability are rising. With the broader base of economic expansion and low base effect, however, the major advanced and developing economies are likely to show year on year GDP expansion which will result in the global economic expansion of around 0.7 – 1.2 percent in the fourth quarter. Combined with strong contraction in the first half, the global economy and trade volume in 2009 are likely to contract by 1.1 and 11.9 percent respectively, compared to the expansion of 2.8 percent and 3.0 percent in 2009.

Outlook for 2010

1.

The world economy is likely to grow by 2.8 – 3.2 percent. This pace of global expansion represents significant improvement from 1.1 percent contraction but remains well below than an average growth rate of 4.6 percent in 2005 – 2007. Given strong macro and financial fundamentals as well as the broader base economic expansion in the latter half of 2009, emerging Asia is likely to grow by 5.5 percent and lead the global recovery. Meanwhile advanced economies tend to grow sluggishly by 1.5 percent as consumers in the US and other crisis-origin countries retrench while labor and credit markets remain impaired. Providing subdued global economic expansion, world trade volume is likely to grow by 2.5 percent, lower than an average of 7.3 percent in 2002-2007 but significantly improve from a contraction of 12 percent in 2009.

The US economy is likely to grow by 2.0 percent, recover from a contraction of 2.6 percent in 2009 but remains well bellow than its average growth rate of 2.8 percent in 2002-2007. The pace of recovery is expected to be sluggish due to (i) the expiration of key stimulation measures, (ii) consumer retrench and lacking of strong wealth effect to consumption demand. (iii) high and risina employment, support (iv) gluts in production capacity and housing market, and (v) impaired financial and credit condition. With the sluggish pace of economic recovery, labor market is likely to deteriorate further and employment is expected to reach its peak at around 11-12 percent in the first half of 2010. Given that impaired labor and financial markets that vulnerable to private consumption and output gap that limit inflation pressure, the Fed is likely to maintain monetary policy accommodation, at least in the first half of 2010. Together with unprecedented Fed's balance sheet expansion in 2008-2009, the

¹ In line with Fed's deadline extension for the purchase of Agency Mortgage-Backed Securities to March 2010 and for Terms Asset-Backed Securities Loan Facility program well into June 2010.

continued monetary policy expansion will provide impetus for further broad-base US dollar depreciation against major currencies which will eventually temper inflation expectation.

- 2. The Eurozone economy is expected to expand by 0.7 percent, recover from a contraction of 4.2 percent in 2009, and an average expansion of 1.8 percent in 2002-2007. The pace of recovery is likely to be slow, led by modest expansion in Germany and France of 1.2 and 1.0 percent respectively. Spain and Italy are likely to be mired in recession.
- 3. The Japanese economy is forecasted to grow by 1.6 percent, resume from a contraction of 5.4 percent in 2009, and an average expansion rate of 1.7 percent in 2002-2007. The pace of economic recovery in 2010 is likely to be restrained by tepid demand in export markets, particularly in the US and Eurozone. Private consumption tends to be sluggish due to unfavorable labor market condition, domestic currency depreciation, and the reduction of household financial assets.
- 4. Emerging and developing Asia: The fast and continued recovery in the latter half of 2009 contributed to broader base recovery of economies in the region. In particular, regional trade expansion that provided momentum for economic recovery in 2010. Providing better prospects in advanced countries, the economy of emerging and developing Asia is expected to grow by 6.8 percent, compared to 5.0 percent in 2009, but remains below than an average rate of 8.9 percent in 2002-2007 which is mainly attributable to sluggish recovery in advanced economies, the major final export destination of the region, and trend of regional currencies appreciation.

Against this background, underlying factors for US dollar depreciation will be dragged into 2010.

Together with improving global economic condition and the coordinated aggressive monetary

policy accommodation during the crisis, upward trend of commodity prices and pressures on capital flow to emerging and developing nations are heightened. This situation will eventually reinforce pressures on inflation and currency appreciation in those emerging and developing countries with strong growth and fast recovery in the second half of 2009, and likely to force some central banks to tighten monetary policy in the first half of the year². World market interest rate tends to pick up, in line with tendency of global monetary policy tightening, increasing public financial need to finance budget deficit and growing private financial demand in the presence of improving economic condition.

World Economic Growth (%YoY)

	2007 Year	2008 Year	Q3	Q4	2009 Q1	Q2	Q3	2009 Year*	2010 Year*
_									
World*	5.2	2.8	2.3	-0.2	-4.0	-2.5	-0.2	-1.1	3.0
United States	2.0	1.2	0.0	-1.9	-3.3	-3.8	-2.3	-2.6	2.0
Euro zone	3.0	0.7	0.6	-1.5	-4.9	-4.6	-4.1	-4.2	0.7
United Kingdom	3.1	0.7	0.0	-1.0	-4.9	-5.6	-5.2	-4.4	1.1
Japan	2.4	-0.7	-0.3	-4.3	-8.7	-6.4	-4.5	-5.4	1.6
China	13.0	9.1	9.0	6.8	6.1	7.9	8.9	8.5	9.0
India	9.3	7.3	7.7	5.8	5.8	6.1	7.9	5.7	7.0
South Korea	5.1	2.2	3.1	-3.4	-4.3	-2.5	0.6	-1.0	3.7
Taiwan	5.7	0.1	-1.0	-8.4	-10.2	-7.5	-1.3	-4.1	4.0
Hong Kong	6.4	2.6	1.7	-2.5	-7.8	-3.8	-2.4	-3.4	3.6
Singapore	7.7	1.1	0.0	-4.2	-10.1	-3.5	0.8	-3.0	4.7
Malaysia	6.3	4.6	4.7	0.1	-6.2	- 3 .9	-1.2	-3.2	3.5
Philippines	7.2	3.8	5.0	4.5	0.4	1.5	0.8	1.3	3.4
Vietnam	8.2	6.3	6.5	5.6	3.1	3 .9	5.8	4.6	6.0
Indonesia	6.3	6.1	6.9	5.6	4.4	4.0	4.2	4.2	5.1

Note: * NESDB staff estimated

Positioning for economic recovery:

1) Maintain coordinated policy stimulation until the global recovery gain its momentum: Global economic recovery in 2010 remains highly vulnerable to shocks and policy missteps. In

² Nevertheless, before raising policy rate, monetary policy is likely to be tightened by removing supports for liquidity in domestic and foreign currencies, raising reserve requirements and reducing the scope for collateral eligible for accessing central bank facilities.

particular, economic condition in major economies remains fragile and dependent on policy support while financial conditions have improved but are far from normal condition. Therefore, premature exit from policy stimulation should be avoided until private demand growth take effect and lead to mutual reinforcing positive cycle of global recovery.

In this respect, Thailand launched two economic stimulus packages to stimulate economy and in collaboration with coordinated global policy stimulation. The first stimulus package (SP1) of 116.7 billion THB was carried out in the second and the third guarter of 2009 and the second stimulus package (SP2) of 1.43 trillion THB covered the last quarter of 2009 to 2013. The SP1 was aimed at a timely and temporary stimulation which successfully revived the Thai economy from further contraction in the second and the third quarter. The key measures in SP1 are including (i) increase purchasing power and reduce living expense of people, (ii) create employment, income and improvement of life quality, (iii) stabilize agricultural prices, and (iv) measures to support business sectors. The SP2 has 2 key pillars. The first pillar is a short-run stimulation to support economic recovery which is likely to be restrained by weak global demand in the remaining of 2009 and in 2010. The key measures under the first pillar are, for example (i) farms' income guarantee scheme, and (ii) capital injection to Specialized Financial Institutions (SFIs). The second pillar rests on the need to direct short-term action to enhance Thailand's competitiveness and growth potential in the long-run which are mostly investment projects in 7 areas including (i) water grid system development, (ii) public infrastructure development, (iii) tourism sector development, (iv) creative economy development, (v) education sector development (vi) public health, and (vii) community development.

2) Design and plan for effective exit strategy from aggressive monetary accommodation during the crisis and design and communicate strategies for fiscal solvency: While global

recovery in 2001 depended largely on policy stimulation, tardily removing policy accommodation could temper asset price inflation as well as fiscal instability, and sow the seeds for next crisis. Therefore, member countries are encouraged to design suitable exit strategies from aggressive monetary policy accommodation such that it can be implemented swiftly once a lasting recovery has set in. Meanwhile, fiscal stimulation will need to shift much more from short-lived stimulation toward medium-term considerations, in particular the growth potential and fiscal sustainability issues.

- 3) Strengthen financial stability: Financial stability should be on top of the agenda for member countries. In order to fix the mistakes that will lead to the crisis and to ensure sustainable economic recovery, we encourage member countries to strengthen supervision and regulation system in financial sector, particularly to curb excessive risk-taking and leverage, and to sufficiently raise capital and liquidity in financial system.
- 4) Policy dialogue and collaboration: To ensure sustainable global economic recovery, we encourage policy dialogue and collaboration among member countries to address the existing problem of global imbalances covering economic, social and environmental aspects as well as to strengthen international monetary system and to establish effective cross-borders financial supervision and regulation system.



บันทึกข้อความ

ล่ง กลุ่มงานกิจการพิเศษ สำนักองค์การรัฐสภาระหว่างประเทส นำนักงานเถขาธิการสภาผู้แทนรายฏรB

ส่วนราชการ สำนักองค์การรัฐสภาระหว ่างประเ ท	ศ 🏖		215m,2
N ୍ର ଅନ୍ତର ମହନ୍ତର ଜଣ ବଳ୍କ ବଳ ବଳ ବଳ ବଳ ବଳ ବଳ କଳ	วันที่	ด๔ ธันวาคม พ.ศ.๒๕๕๒	
ไว้คิง ข้อมอประกอบในการประชาประจำปรัสสถากา	คณี้งแร	วเชียและแปซิเพื่อ (ADDE) อรั้	ένα 1Q